

District de: Québec
No division: 18 - TERREBONNE
No Cour: 700-11-022030-243
No dossier: 41-3091509

FORMULAIRE 68
Avis de la faillite, de la première assemblée des créanciers
(paragraphe 102(1) de la Loi)

original modifié

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE

9286-5831 QUÉBEC INC.

Personne morale légalement constituée ayant son siège social au 3148, rue Joseph-Monier à Terrebonne QC J6X 4R1

Avis est donné de ce qui suit :

1. 9286-5831 QUÉBEC INC. a déposé (ou est réputé avoir déposé) une cession (ou Une ordonnance de faillite a été rendue à l'égard de 9286-5831 QUÉBEC INC.) le 12 juin 2024 et le soussigné, MALLETTE SYNDICS ET GESTIONNAIRES INC., a été nommé syndic de l'actif du failli par le séquestre officiel (ou par le tribunal), sous réserve de la confirmation par les créanciers de sa nomination ou de la nomination par ceux-ci d'un syndic de remplacement.

2. La première assemblée des créanciers du failli aura lieu le 2 juillet 2024 à 14:00 heures à par Teams, veuillez faire une demande par courriel à assemblee-syndic@mallette.ca.

3. Pour avoir le droit de voter à l'assemblée, chaque créancier doit déposer à l'intention du syndic avant l'assemblée une preuve de réclamation et, au besoin, une procuration.

4. Sont joints au présent avis un formulaire de preuve de réclamation, un formulaire de procuration et une liste des créanciers dont les réclamations se chiffrent à 25 \$ ou plus ainsi que le montant de leurs réclamations.

5. Les créanciers doivent prouver leurs réclamations à l'égard de l'actif du failli pour avoir droit de partage dans la distribution des montants réalisés provenant de l'actif.

Daté le 13 juin 2024, à Montréal en la province de Québec.

MALLETTE SYNDICS ET GESTIONNAIRES INC. - Syndic autorisé en insolvabilité

200-3075 chemin des Quatre-Bourgeois
Québec QC G1W 5C4
Téléphone: (418) 653-4431 Télécopieur: (418) 681-1707

District of: Québec
Division No. 18 - TERREBONNE
Court No. 700-11-022030-243
Estate No. 41-3091509

Original Amende

FORM 68
Notice of Bankruptcy, First Meeting of Creditors
(Subsection 102(1) of the Act)

In the Matter of the Bankruptcy of

9286-5831 QUÉBEC INC.
of the city of Terrebonne
in the Province of Québec

Take notice that:

1. 9286-5831 QUÉBEC INC. filed (or was deemed to have filed) an assignment (or a bankruptcy order was made against 9286-5831 QUÉBEC INC.) on the 12th day of June 2024 and the undersigned, MALLETTE SYNDICS ET GESTIONNAIRES INC., was appointed as trustee of the estate of the bankrupt by the official receiver (or the Court); subject to affirmation by the creditors of the trustee's appointment or substitution of another trustee by the creditors.
2. The first meeting of creditors of the bankrupt will be held on the 2nd day of July 2024 at 14:00 PM by videoconference. Please contact the following email address to obtain the call information: assemblee-syndic@mallette.ca
3. To be entitled to vote at the meeting, a creditor must file with the trustee, before the meeting, a proof of claim and, where necessary, a proxy.
4. Enclosed with this notice are a proof of claim form, proxy form and list of creditors with claims amounting to \$25 or more showing the amounts of their claims.
5. Creditors must prove their claims against the estate of the bankrupt to share in any distribution of the proceeds realized from the estate.

Dated at the Ville of Montréal in the Province of Québec, this 13th day of May 2024.

MALLETTE SYNDICS ET GESTIONNAIRES INC. - Licensed Insolvency Trustee

200-3075 chemin des Quatre-Bourgeois
Québec (Québec) G1W 5C4
Phone: (418) 653-4431 Fax: (418) 681-1707

District de: Québec
No division: 18 - TERREBONNE
No cour:
No dossier:

original modifié

-- FORMULAIRE 78 --
Bilan - faillite d'entreprise déposée par une entité
(paragraphe 49(2), alinéa 158d) et paragraphes 50(2) et 62(1) de la Loi

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE
9286-5831 QUÉBEC INC.
Personne morale légalement constituée ayant son siège social au 3148, rue Joseph-Monier
à Terrebonne QC J6X 4R1

Au failli :

Vous êtes tenu de remplir avec soin et exactitude le présent formulaire et les annexes applicables indiquant la situation de vos affaires à la date de votre faillite le 10 juin 2024. Une fois rempli, ce formulaire et les listes annexées, constituent votre bilan, qui doit être vérifié sous serment ou par une déclaration solennelle.

PASSIF (tel que déclaré et estimé par l'officier)		ACTIF (tel que déclaré et estimé par l'officier)	
1. Créanciers non garantis: voir liste A	277,138.12	1. Inventaire	10,000.00
Équilibre de réclamations garantis: voir liste "B"	77,343.00	2. Aménagements	0.00
Créanciers non garantis total	354,481.12	3. Comptes à recevoir et autres créances: voir liste E	
2. Créanciers garantis: voir liste B	10,001.00	Bonnes	0.00
3. Créanciers privilégiés: voir liste C	0.00	Douteuses	0.00
4. Dettes éventuelles, réclamations de fiducie ou autres (voir liste D) pouvant être réclamées pour une somme de . . .	0.00	Mauvaises	0.00
Total du passif	364,482.12	Estimation des créances qui peuvent être réalisées	0.00
Surplus	NIL	4. Lettres de change, billets à ordre, etc., voir liste F	0.00
		5. Dépôts en institutions financières	0.00
		6. Espèces	0.00
		7. Bétail	0.00
		8. Machines, outillage et installation	0.00
		9. Immeubles et biens réels : voir liste G	0.00
		10. Ameublement	0.00
		11. REER, FERR, Assurances-vie etc	0.00
		12. Valeurs mobilières (actions, obligations, débetures etc.)	0.00
		13. Droits en vertu de testaments	0.00
		14. Véhicules	1.00
		15. Autres biens : voir liste H	0.00
		Si le failli est une personne morale, ajoutez :	
		Montant du capital souscrit	0.00
		Montant du capital payé	0.00
		Solde souscrit et impayé	0.00
		Estimation du solde qui peut être réalisé	0.00
		Total de l'actif	10,001.00
		Déficit	354,481.12

Je, Marc-André Pelletier, de Terrebonne en la province de Québec, étant dûment assermenté (ou ayant déclaré solennellement) déclare que le bilan qui suit et les listes annexées sont, à ma connaissance, un relevé complet, véridique et entier de les affaires de la corporation en ce 10 juin 2024, et indiquent au complet tous mes biens de quelque nature qu'ils soient, en ma possession et réversibles, tels que définis par la Loi.

ASSERMENTÉ (ou déclaré solennellement) à distance par Marc-André Pelletier disant se trouver à Montréal en la province de Québec, devant moi à Terrebonne en la province de Québec ce 10 juin 2024, conformément aux règlements provinciaux quant à l'administration du serment ou de la déclaration à distance.

Sylvain Lapointe
Sylvain Lapointe (11 juin 2024 10:26 EDT)
Sylvain Lapointe, CPA, CIRP, SAI / LIT, Commissaire à
l'Assermentation 214753
Pour la province de Québec
Expire le 1 mai 2025

Marc André Pelletier
Marc André Pelletier (10 juin 2024 17:40 EDT)
Marc-André Pelletier

District de: Québec
No division: 18 - TERREBONNE
No cour:
No dossier:

FORM 78 – Suite

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE
9286-5831 QUÉBEC INC.
Personne morale légalement constituée ayant son siège social au 3148,
rue Joseph-Monier
à Terrebonne QC J6X 4R1
Liste "A"
Créanciers Non Garantis
9286-5831 QUÉBEC INC.

No.	Nom du créancier	Adresse	Réclamation non garantis	Balance de réclamation	Total réclamation
1	Agence du revenu du Québec Attn: Direction régionale du recouvrement	Service des dossiers de faillites 1265 boul Charest O 9e étage C65-9K Québec QC G1N 4V5	70,285.00	0.00	70,285.00
2	Agence du revenu du Québec DAS	3e étage, secteur R54DGR 1600 boul Rene Lévesque O Montréal QC H3H 2V2	0.00	36,342.00	36,342.00
3	ARC - Taxe - Québec	Shawinigan-Sud National Verification and Collection Centre 4695 Shawinigan-Sud Blvd Shawinigan-Sud QC G9P 5H9	46,857.00	0.00	46,857.00
4	ARC - Taxe - Québec DAS	Shawinigan-Sud National Verification and Collection Centre 4695 Shawinigan-Sud Blvd Shawinigan-Sud QC G9P 5H9	0.00	41,001.00	41,001.00
5	Banque Royale du Canada Prêt d'urgence	2775, boul. de la Pinière Terrebonne QC J6X 0G3	60,000.00	0.00	60,000.00
6	CNESST du Québec (formerly CSST)	CP 1200 Succursale Terminus 450-530 boulevard de l'Atrium Québec QC G1K 7E2	17,162.00	0.00	17,162.00
7	Commission des normes des Normes, de l'Équité, de la Santé et de la Sécurité au Travail 700-02-044504-224	1600, av. d'Estimaerville, 7e étage Québec QC G1K 0G2	1.00	0.00	1.00
8	Commission des normes des Normes, de l'Équité, de la Santé et de la Sécurité au Travail 700-02-045546-232	1600, av. d'Estimaerville, 7e étage Québec QC G1K 0G2	1.00	0.00	1.00
9	Gesti Métaux inc. 705-22-021316-227	212, rue Notre-Dame Repentigny QC J6A 2R4	66,530.12	0.00	66,530.12
10	RBC Royal Bank / Banque Royale Attn: c/o BankruptcyHighway.com	PO Box 57100 Etobicoke ON M8Y 3Y2	15,000.00	0.00	15,000.00
11	Teko inc.	1356 Av. de la Gare Mascouche QC J7K 2Z2	1,302.00	0.00	1,302.00
Total:			277,138.12	77,343.00	354,481.12

10-juin-2024

Date


Marc-André Pelletier (10 juin 2024 17:40 EDT)

Marc-André Pelletier

District de: Québec
No division: 18 - TERREBONNE
No cour:
No dossier:

FORM 78 – Suite

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE
9286-5831 QUÉBEC INC.

Personne morale légalement constituée ayant son siège social au 3148,
rue Joseph-Monier
à Terrebonne QC J6X 4R1
Liste "B"
Créanciers Garantis

9286-5831 QUÉBEC INC.

No.	Nom du créancier	Adresse	Montant de la réclamation	Détails de la garantie	Date de la garantie	Évaluation de la garantie	Surplus estimatif de la garantie	Solde non-garanti de la réclamation
1	Agence du revenu du Québec DAS	3e étage, secteur R54DGR 1600 boul Rene Lévesque O Montréal QC H3H 2V2	36,342.00	Biens de l'entreprise - Inventaire - Équipement de peinture et mobilier		0.00		36,342.00
2	ARC - Taxe - Québec DAS	Shawinigan-Sud National Verification and Collection Centre 4695 Shawinigan-Sud Blvd Shawinigan-Sud QC G9P 5H9	51,001.00	Biens de l'entreprise - Inventaire - Équipement de peinture et mobilier		10,000.00		41,001.00
3	Société de Financement aux fournisseur PNC Canada	4145, North Service Road-2nd Floor Burlington ON L6L 6A3	1.00	Véhicules motorisés - Autre - 2020 - Doosan - G25N-7LP - FGA14-1290-04191		1.00		
Total:			87,344.00			10,001.00	0.00	77,343.00

10-juin-2024

Date


Marc-André Pelletier (10 juin 2024 17:40 EDT)

Marc-André Pelletier

District de: Québec
No division: 18 - TERREBONNE
No cour:
No dossier:

FORM 78 – Suite

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE
9286-5831 QUÉBEC INC.

Personne morale légalement constituée ayant son siège social au 3148,
rue Joseph-Monier
à Terrebonne QC J6X 4R1
Liste "C"
Créanciers privilégiés pour salaires, loyers, etc.

9286-5831 QUÉBEC INC.

No.	Nom du créancier	Adresse et occupation	Nature de la réclamation	Période couverte par la réclamation	Montant de la réclamation	Montant payable intégralement	Solde à percevoir en dividendes
Total:					0.00	0.00	0.00

10-juin-2024

Date


Marc André Pelletier (10 juin 2024 17:40 EDT)

Marc-André Pelletier

District de: Québec
No division: 18 - TERREBONNE
No cour:
No dossier:

FORM 78 – Suite

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE
9286-5831 QUÉBEC INC.
Personne morale légalement constituée ayant son siège social au 3148,
rue Joseph-Monier
à Terrebonne QC J6X 4R1
Liste "D"
Dettes éventuelles, réclamations de fiducie ou autres

9286-5831 QUÉBEC INC.

No.	Nom du créancier ou du réclamant	Adresse et occupation	Montant de la dette ou de la réclamation	Montant qui peut être réclamé en dividendes	Date où la dette a été contractée	Nature de la dette
Total:			0.00	0.00		

10-juin-2024

Date


Marc André Pelletier (10 juin 2024 17:40 EDT)

Marc-André Pelletier

District de: Québec
No division: 18 - TERREBONNE
No cour:
No dossier:

FORM 78 – Suite

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE
9286-5831 QUÉBEC INC.
Personne morale légalement constituée ayant son siège social au 3148,
rue Joseph-Monier
à Terrebonne QC J6X 4R1
Liste "E"
Créances payables à l'actif
9286-5831 QUÉBEC INC.

No.	Nom du débiteur	Adresse et occupation	Nature de la dette	Montant de la dette (bonne, douteuse, mauvaise)	Folio du grand livre ou autre livre portant détails	Date de créance	Évaluation du produit	Détail des valeurs détenues en garantie pour le paiement de la créance
				0.00				
			Total:	0.00			0.00	
				0.00				

10-juin-2024

Date


Marc André Pelletier (10 juin 2024 17:40 EDT)

Marc-André Pelletier

District de: Québec
No division: 18 - TERREBONNE
No cour:
No dossier:

FORM 78 – Suite

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE
9286-5831 QUÉBEC INC.
Personne morale légalement constituée ayant son siège social au 3148,
rue Joseph-Monier
à Terrebonne QC J6X 4R1

Liste "F"

Lettres de change, billets à ordre, gages, hypothèques, charges, privilèges sur biens meubles, etc., disponibles comme actif

9286-5831 QUÉBEC INC.

No.	Nom du prometteur, accepteur, endosseur, débiteur hypothécaire et garant	Adresse	Occupation	Montant de la lettre ou du billet à ordre, etc.	Date de l'échéance	Évaluation du produit	Détails de tout bien détenu en garantie pour le paiement de la lettre ou du billet à ordre, etc.
Total:				0.00		0.00	

10-juin-2024

Date


Marc-André Pelletier (10 juin 2024 17:40 EDT)

Marc-André Pelletier

District de: Québec
No division: 18 - TERREBONNE
No cour:
No dossier:

FORM 78 – Fin

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE
9286-5831 QUÉBEC INC.
Personne morale légalement constituée ayant son siège social au 3148,
rue Joseph-Monier
à Terrebonne QC J6X 4R1
Liste "H"
Biens

9286-5831 QUÉBEC INC.

ÉTAT COMPLET ET NATURE DES BIENS

Nature des biens	Endroit où les biens sont situés	Détails des biens	Coût initial	Estimation des biens qui peuvent être
(a) Inventaire	En possession du débiteur	Équipement de peinture et mobilier	0.00	10,000.00
(b) Aménagements, etc.			0.00	0.00
(c) Espèces dans les institutions financières			0.00	0.00
(d) Espèces en caisse			0.00	0.00
(e) Bétail			0.00	0.00
(f) Machines, outillage et installation			0.00	0.00
(g) Ameublement			0.00	0.00
(h) Assurances-vie RÉER, FÉER etc.			0.00	0.00
(i) Valeurs mobilières/Titres			0.00	0.00
(j) Droits en vertu de testaments, etc.			0.00	0.00
(k) Véhicules		Autre - 2020 - Doosan - G25N-7LP - FGA14-1290-04191	0.00	1.00
(l) Taxes			0.00	0.00
(m) Autre			0.00	0.00
			Total:	10,001.00

10-juin-2024

Date


Marc-André Pelletier (10 juin 2024 17:40 EDT)

Marc-André Pelletier

District de: Québec
No division: 18 - TERREBONNE
No cour: 700-11-022030-243
No dossier: 41-3091509

FORMULAIRE 31
Preuve de réclamation
(articles 50.1, 81.5 et 81.6, paragraphes 65.2(4), 81.2(1), 81.3(8), 81.4(8), 102(2), 124(2) et 128(1)
et alinéas 51(1)e) et 66.14b de la Loi)

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE
9286-5831 QUÉBEC INC.
Personne morale légalement constituée ayant son siège social au 3148, rue Joseph-Monier
à Terrebonne QC J6X 4R1

Expédier tout avis ou toute correspondance concernant la présente réclamation à l'adresse suivante :

Dans l'affaire de la faillite de 9286-5831 QUÉBEC INC. de Terrebonne en la province de Québec et de la réclamation de _____, créancier.

Je, _____ (nom du créancier ou du représentant du créancier) de la ville de _____ de la province de _____, certifie ce qui suit :

1. Je suis le créancier du failli susnommé (ou Je suis _____ (le poste/la fonction) du _____, créancier).

2. Je suis au courant de toutes les circonstances entourant la réclamation visée par le présent formulaire.

3. Le failli était, à la date de la faillite, soit le 12 juin 2024, endetté envers le créancier et l'est toujours, pour la somme de _____\$, comme l'indique l'état de compte (ou l'affidavit) ci-annexé et désigné comme l'annexe A, après déduction du montant de toute créance compensatoire à laquelle le failli a droit. (L'état de compte ou l'affidavit annexé doit faire mention des pièces justificatives ou de toute autre preuve à l'appui de la réclamation.)

4. (Cochez la catégorie qui s'applique et remplissez les parties requises.)

A. RÉCLAMATION NON GARANTIE AU MONTANT DE _____ \$

(autre qu'une réclamation d'un client visée par l'article 262 de la Loi)

En ce qui concerne cette créance, je ne détiens aucun avoir du failli à titre de garantie et :

(Cochez ce qui s'applique.)

pour le montant de _____ \$, je ne revendique aucun droit à un rang prioritaire.

pour le montant de _____ \$, je revendique le droit à un rang prioritaire en vertu de l'article 136 de la Loi.

(Indiquez sur une feuille annexée les renseignements à l'appui de la réclamation prioritaire.)

B. RÉCLAMATION DU LOCATEUR SUITE À LA RÉSILIATION D'UN BAIL, AU MONTANT DE _____ \$

J'ai une réclamation en vertu du paragraphe 65.2(4) de la Loi, dont les détails sont mentionnés ci-après :

(Donnez tous les détails de la réclamation, y compris les calculs s'y rapportant.)

C. RÉCLAMATION GARANTIE AU MONTANT DE _____ \$

En ce qui concerne la créance susmentionnée, je détiens des avoirs du failli à titre de garantie, dont la valeur estimative s'élève à _____ \$ et dont les détails sont mentionnés ci-après :

(Donnez des renseignements complets au sujet de la garantie, y compris la date à laquelle elle a été donnée et la valeur que vous lui attribuez, et annexez une copie des documents relatifs à la garantie.)

D. RÉCLAMATION D'UN AGRICULTEUR, D'UN PÊCHEUR OU D'UN AQUICULTEUR AU MONTANT DE _____ \$

District de: Québec
No division: 18 - TERREBONNE
No cour: 700-11-022030-243
No dossier: 41-3091509

FORMULAIRE 31 --- Fin
DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE
9286-5831 QUÉBEC INC.

Personne morale légalement constituée ayant son siège social au 3148, rue Joseph-Monier
à Terrebonne QC J6X 4R1

J'ai une réclamation en vertu du paragraphe 81.2(1) de la Loi pour la somme impayée de _____ \$
(Veuillez joindre une copie de l'acte de vente et des reçus de livraison).

- E. RÉCLAMATION D'UN SALARIÉ AU MONTANT DE _____ \$
- J'ai une réclamation en vertu du paragraphe 81.3(8) de la Loi au montant de _____ \$
- J'ai une réclamation en vertu du paragraphe 81.4(8) de la Loi au montant de _____ \$
- F. RÉCLAMATION D'UN EMPLOYÉ RELATIVE AU RÉGIME DE PENSION AU MONTANT DE _____ \$
- J'ai une réclamation en vertu du paragraphe 81.5 de la Loi au montant de _____ \$
- J'ai une réclamation en vertu du paragraphe 81.6 de la Loi au montant de _____ \$
- G. RÉCLAMATION CONTRE LES ADMINISTRATEURS AU MONTANT DE _____ \$
(À remplir lorsque la proposition vise une transaction quant à une réclamation contre les administrateurs.)
J'ai une réclamation en vertu du paragraphe 50(13) de la Loi, dont les détails sont mentionnés ci-après :
(Donnez tous les détails de la réclamation, y compris les calculs s'y rapportant.)
- H. RÉCLAMATION D'UN CLIENT D'UN COURTIER EN VALEURS MOBILIÈRES FAILLI AU MONTANT DE _____ \$
J'ai une réclamation en tant que client en conformité avec l'article 262 de la Loi pour des capitaux nets, dont les détails sont mentionnés ci-après :
(Donnez tous les détails de la réclamation, y compris les calculs s'y rapportant.)

5. Au meilleur de ma connaissance, je _____ (suis/ne suis pas)(ou le créancier susnommé _____ (est/n'est pas)) lié au failli selon l'article 4 de la Loi, et (j'ai/le créancier susnommé a/je n'ai pas/le créancier susnommé n'a pas) un lien de dépendance avec le failli.

6. Les montants suivants constituent les paiements que j'ai reçus du failli et les crédits que j'ai attribués à celui-ci et les opérations sous-évaluées selon le paragraphe 2(1) de la Loi auxquelles j'ai contribué ou été partie intéressée au cours des trois mois (ou, si le créancier et le failli sont des "personnes liées" au sens du paragraphe 4(2) de la Loi ou ont un lien de dépendance, au cours des douze mois) précédant immédiatement l'ouverture de la faillite, telle que défini au paragraphe 2(1) de la Loi. (Donnez les détails des paiements, des crédits et des opérations sous-évaluées.)

7. (Applicable seulement dans le cas de la faillite d'une personne physique)

- Lorsque le syndic doit réexaminer la situation financière du failli pour déterminer si celui-ci est tenu de verser les paiements prévus à l'article 68 de la LFI, je demande que l'on m'avise, conformément au paragraphe 68(4) de la Loi, du nouveau montant que le failli est tenu de verser à l'actif de la faillite ou du fait que le failli n'a plus de revenu excédentaire.
- Je demande qu'une copie du rapport dûment rempli par le syndic quant à la demande de libération du failli, en conformité avec le paragraphe 170(1) de la Loi, me soit expédiée à l'adresse susmentionnée.

Daté le _____, à _____.

Témoin

Créancier

Numéro de téléphone : _____
Numéro de télécopieur : _____
Adresse électronique : _____

REMARQUE : Si un affidavit est joint au présent formulaire, il doit avoir été fait devant une personne autorisée à recevoir des affidavits.

AVERTISSEMENTS : Le syndic peut, en vertu du paragraphe 128(3) de la Loi, racheter une garantie sur paiement au créancier garanti de la créance ou de la valeur de la garantie telle qu'elle a été fixée par le créancier garanti dans la preuve de garantie.

Le paragraphe 201(1) de la Loi prévoit l'imposition de peines sévères en cas de présentation de réclamations, de preuves, de déclarations ou d'états de compte qui sont faux.

District de: Québec
No division: 18 - TERREBONNE
No cour: 700-11-022030-243
No dossier: 41-3091509

FORMULAIRE 36
Formulaire de procuration
(paragraphe 102(2) et alinéas 51(1)e) et 66.15(3)b
de la Loi)

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE
9286-5831 QUÉBEC INC.
Personne morale légalement constituée ayant son siège social au 3148, rue Joseph-Monier
à Terrebonne QC J6X 4R1

Je, _____, de _____, créancier dans l'affaire susmentionnée,
nomme _____, de _____, mon
fondé de pouvoir à tous égards dans l'affaire susmentionnée, sauf la réception de dividendes, celui-ci
_____ (étant ou n'étant pas) habilité à nommer un autre fondé de pouvoir à sa place.

Daté le _____, à _____.

Témoin

Créancier (personne physique)

Créancier (personne morale)

Témoin

Par _____
Nom et titre du signataire autorisé

Retournez à :

MALLETTE SYNDICS ET GESTIONNAIRES INC. - Syndic autorisé en insolvabilité

200-3075 chemin des Quatre-Bourgeois
Québec QC G1W 5C4
Télécopieur: (418) 681-1707
Courriel: reclamations-syndic.quebec@mallette.ca

District of: Quebec
Division No. 18 - TERREBONNE
Court No. 700-11-022030-243
Estate No. 41-3091509

FORM 31
Proof of Claim
(Sections 50.1, 81.5, 81.6, Subsections 65.2(4), 81.2(1), 81.3(8), 81.4(8), 102(2), 124(2), 128(1),
and Paragraphs 51(1)(e) and 66.14(b) of the Act)

In the Matter of the Bankruptcy of
9286-5831 QUÉBEC INC.
of the city of Terrebonne
in the Province of Québec

All notices or correspondence regarding this claim must be forwarded to the following address:

In the matter of the bankruptcy of 9286-5831 QUÉBEC INC. of the city of Terrebonne in the Province of Quebec and the claim of _____, creditor.
I, _____ (name of creditor or representative of the creditor), of the city of _____ in the province of _____, do hereby certify:

- 1. That I am a creditor of the above named debtor (or I am _____ (position/title) of _____, creditor).
- 2. That I have knowledge of all the circumstances connected with the claim referred to below.
- 3. That the debtor was, at the date of bankruptcy, namely the 12th day of June 2024, and still is, indebted to the creditor in the sum of \$ _____, as specified in the statement of account (or affidavit) attached and marked Schedule "A", after deducting any counterclaims to which the debtor is entitled. (The attached statement of account or affidavit must specify the vouchers or other evidence in support of the claim.)

4. (Check and complete appropriate category.)

A. UNSECURED CLAIM OF \$ _____
(other than as a customer contemplated by Section 262 of the Act)

That in respect of this debt, I do not hold any assets of the debtor as security and
(Check appropriate description.)

- Regarding the amount of \$ _____, I claim a right to a priority under section 136 of the Act.
- Regarding the amount of \$ _____, I do not claim a right to a priority.
(Set out on an attached sheet details to support priority claim.)

B. CLAIM OF LESSOR FOR DISCLAIMER OF A LEASE \$ _____

That I hereby make a claim under subsection 65.2(4) of the Act, particulars of which are as follows:
(Give full particulars of the claim, including the calculations upon which the claim is based.)

C. SECURED CLAIM OF \$ _____

That in respect of this debt, I hold assets of the debtor valued at \$ _____ as security, particulars of which are as follows:
(Give full particulars of the security, including the date on which the security was given and the value at which you assess the security, and attach a copy of the security documents.)

D. CLAIM BY FARMER, FISHERMAN OR AQUACULTURIST OF \$ _____

That I hereby make a claim under subsection 81.2(1) of the Act for the unpaid amount of \$ _____
(Attach a copy of sales agreement and delivery receipts.)

District of Quebec
Division No. 18 - TERREBONNE
Court No. 700-11-022030-243
Estate No. 41-3091509

FORM 31 --- Concluded
In the Matter of the Bankruptcy of
9286-5831 QUÉBEC INC.
of the city of Terrebonne
in the Province of Québec

- E. CLAIM BY WAGE EARNER OF \$ _____
- That I hereby make a claim under subsection 81.3(8) of the Act in the amount of \$ _____,
- That I hereby make a claim under subsection 81.4(8) of the Act in the amount of \$ _____,
- F. CLAIM BY EMPLOYEE FOR UNPAID AMOUNT REGARDING PENSION PLAN OF \$ _____
- That I hereby make a claim under subsection 81.5 of the Act in the amount of \$ _____,
- That I hereby make a claim under subsection 81.6 of the Act in the amount of \$ _____,
- G. CLAIM AGAINST DIRECTOR \$ _____

(To be completed when a proposal provides for the compromise of claims against directors.)
That I hereby make a claim under subsection 50(13) of the Act, particulars of which are as follows:
(Give full particulars of the claim, including the calculations upon which the claim is based.)

- H. CLAIM OF A CUSTOMER OF A BANKRUPT SECURITIES FIRM \$ _____

That I hereby make a claim as a customer for net equity as contemplated by section 262 of the Act, particulars of which are as follows:
(Give full particulars of the claim, including the calculations upon which the claim is based.)

5. That, to the best of my knowledge, I _____ (am/am not) (or the above-named creditor _____ (is/is not)) related to the debtor within the meaning of section 4 of the Act, and _____ (have/has/have not/has not) dealt with the debtor in a non-arm's-length manner.

6. That the following are the payments that I have received from, and the credits that I have allowed to, and the transfers at undervalue within the meaning of subsection 2(1) of the Act that I have been privy to or a party to with the debtor within the three months (or, if the creditor and the debtor are related within the meaning of section 4 of the Act or were not dealing with each other at arm's length, within the 12 months) immediately before the date of the initial bankruptcy event within the meaning of Section 2 of the Act: (Provide details of payments, credits and transfers at undervalue.)

7. (Applicable only in the case of the bankruptcy of an individual.)

- Whenever the trustee reviews the financial situation of a bankrupt to redetermine whether or not the bankrupt is required to make payments under section 68 of the Act, I request to be informed, pursuant to paragraph 68(4) of the Act, of the new fixed amount or of the fact that there is no longer surplus income.
- I request that a copy of the report filed by the trustee regarding the bankrupt's application for discharge pursuant to subsection 170(1) of the Act be sent to the above address.

Dated at _____, this _____ day of _____, _____.

Witness

Creditor

Phone Number: _____
Fax Number : _____
E-mail Address : _____

NOTE: If an affidavit is attached, it must have been made before a person qualified to take affidavits.
WARNINGS: A trustee may, pursuant to subsection 128(3) of the Act, redeem a security on payment to the secured creditor of the debt or the value of the security as assessed, in a proof of security, by the secured creditor.
Subsection 201(1) of the Act provides severe penalties for making any false claim, proof, declaration or statement of account.

District of: Quebec
Division No. 18 - TERREBONNE
Court No. 700-11-022030-243
Estate No. 41-3091509

FORM 36
Proxy
(Subsection 102(2) and paragraphs 51(1)(e) and 66.15(3)(b) of the Act)

In the Matter of the Bankruptcy of
9286-5831 QUÉBEC INC.
of the city of Terrebonne
in the Province of Québec

I, _____, of _____, a creditor in the above matter, hereby
appoint _____, of _____, to be
my proxyholder in the above matter, except as to the receipt of dividends, _____ (with or without)
power to appoint another proxyholder in his or her place.

Dated at _____, this _____ day of _____, _____.

Witness

Individual Creditor

Witness

Name of Corporate Creditor

Per _____
Name and Title of Signing Officer

Return To:

MALLETTE SYNDICS ET GESTIONNAIRES INC. - Licensed Insolvency Trustee

200-3075 chemin des Quatre-Bourgeois
Québec QC G1W 5C4
Fax: (418) 681-1707
E-mail: reclamations-syndic.quebec@mallette.ca